

Sentència 34-99 de 23 de desembre de 1999

Ponent : M.I. Sra. Marie CONTE

ANTECEDENTS DE FET

I. RESULTANT: que el Tribunal de Corts va dictar sentència en data 17 de juny de 1999 en la causa núm. 236-1/98, amb la següent part dispositiva: "FALLEM: que hem de condemnar i condemnem als acusats Miquel M.A. i Josep Pompeu N.B. com autors penalment responsables d'un delictes major de cessió de droga tòxica, en petita quantitat, amb la concurrència en ambdós de la circumstància agreujant de reincidència, i hem de condemnar i condemnem l'acusat Jordi M.G. com autor penalment responsable d'un delictes de detenció de droga tòxica per al propi consum, amb la concurrència de la circumstància agreujant de reincidència, absolent-lo del delictes major de cessió de droga tòxica.

"Condemnem a l'acusat Miquel M.A. a la pena de DEU MESOS DE PRESÓ FERMA, a l'acusat Jordi M.G. a la pena de NOU MESOS DE PRESÓ FERMA i a l'acusat Josep Pompeu N.B. a la pena de TRES MESOS DE PRESÓ FERMA, i a tots tres al pagament de les despeses processals causades. Acordem la destrucció de la droga intervinguda".

II. RESULTANT: que contra l'esmentada sentència s'interposa recurs d'apel·lació pel Lletat Aurora CASADEVALL PALLÉ, en defensa de Miquel M.A. Estima que la pena pronunciada pel Tribunal de Corts no té en compte els elements relatius a la personalitat del processat i, concretament: el seu caràcter feble i influenciable, el fet que té un treball estable i que un eventual empresonament li farà perdre.

Posa de relleu que la gravetat de la pena pronunciada està motivada no per la quantitat de droga entrada sinó pel lloc on ha intervingut la cessió, a saber el Centre Penitenciari, cosa que encara estableix més la inconsciència de Miquel M.A.

Demana que la pena imposada sigui tota ella condicional i no superior a 1 any.

III. RESULTANT: que el Ministeri Fiscal demana la confirmació de la sentència estimant que la individualització de la sanció i la seva justificació en resulta dels motius exposats en els Considerants de la sentència recorreguda.

FONAMENTS DE DRET

I. CONSIDERANT: que la introducció, en un Centre Penitenciari, d'una certa quantitat de cocaïna destinada a un detingut constitueix un acte de cessió d'aquesta droga, d'una particular gravetat, ocasionant a l'ordre públic un trastorn important.

II. CONSIDERANT: que Miquel M.A. va actuar com a reincident per haver estat condemnat, el 29 de maig de 1998 per detenció de producte estupefaent cocaïna destinat a la venda, a la pena de un any de presó del qual sis mesos ferms i la resta condicional, que es trobava en situació de llibertat condicional en el moment dels fets, que les disposicions de l'article 241 del Codi de Procediment Penal prohibeixen al Tribunal d'aplicar-li el benefici de la condemna condicional simple.

III. CONSIDERANT: que la pena imposada a Miquel M.A. està adaptada a la gravetat del delictes i a la personalitat del processat, que la sentència del Tribunal de corts ha de ser confirmada, imposant-li el pagament de les costes processals ocasionades pel recurs.

Vistes la Constitució, El Codi Penal, el Codi de Procediment Penal, la jurisprudència d'aplicació, i altres fonts del Dret del Principat d'Andorra,

La Sala Penal del M.I. Tribunal Superior de Justícia d'Andorra,

D E C I D I M

1.- Desestimar el recurs d'apel·lació interposat per la representació de Miquel M.A..

2.- Confirmar la sentència dictada pel Tribunal de Corts en data 17 de juny del 1999 en la causa núm. 236-1/98.

3.- Condemnar el recurrent al pagament de les despeses processals causades pel recurs.

4.- Retornar la Causa al M. Iltre. Tribunal de Corts, amb certificació de la present Sentència, per al seu compliment i execució.

Així, per aquesta nostra sentència, definitivament jutjant, ho manem i signem.